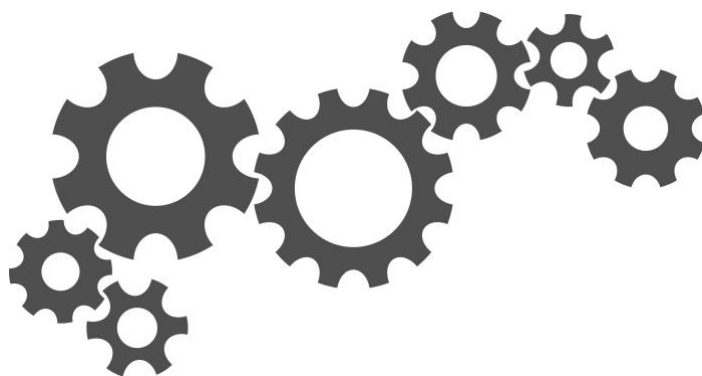


**PACSYSTÈMEMODULE**   
POMPES À CHALEUR EFFICIENTES AVEC SYSTÈME



# Application web du GSP pour les cantons

## Mode d'emploi

<b>1. Rôle des cantons</b>	<b>3</b>
1.1 Enregistrement .....	4
1.2 Ensemble des installations .....	5
<b>Index</b>	<b>0</b>

Si vous avez des questions concernant l'utilisation de l'application web, adressez vous svp à

Philippe Ranc, GSP Suisse Romande,  
philippe.ranc@pac.ch, téléphone 024 426 02 10

ou

Georges Guggenheim, direction pac-sm,  
georges.guggenheim@fws.ch, téléphone 079 811 92 64

## 1 Rôle des cantons

L'application web du GSP sur <https://portal-wpsm.fws.ch/> permet aux cantons de s'informer simplement, rapidement et exhaustivement au sujet des installations de pompes à chaleur avec PAC-SM sur leur territoire.

Les cantons ont les options suivantes :



- aperçu de tous les PAC-SM installés sur leur territoire cantonal avec des indications détaillées et différents filtres possibles
- consultation des différentes installations permettant de voir les données pertinentes pour le contrôle par échantillonnage
- exportation des données dans des fichiers Excel

## 1.1 Enregistrement

---

Le personnel du canton peut demander un login auprès du GSP pour accéder aux informations sur les installations GSP dans leur canton sur <https://portal-wpsm.fws.ch/> (attention : sans www).



### Login FWS

Benutzername

Passwort

Anmelden

[Passwort vergessen?](#)

Le login peut être demandé à l'adresse suivante : [wpsm@fws.ch](mailto:wpsm@fws.ch).

Après l'enregistrement initial avec les données de connexion fournies, il faut changer le mot de passe. Pour ce faire, il suffit de cliquer sur « Mot de passe oublié ? ». Ensuite, l'utilisatrice ou l'utilisateur reçoit un e-mail pour confirmer le nouveau mot de passe.

Les administrateurs-système n'ont pas accès aux mots de passe et ne peuvent donc pas les récupérer en cas de perte.

La langue d'affichage peut être sélectionnée en haut à droite par le biais d'un bouton.

Attention : les entrées de la base de données apparaissent en allemand quelle que soit la langue choisie.

## 1.2 Ensemble des installations

Après le login, l'utilisatrice ou l'utilisateur voit toutes les installations des cantons qui lui ont été attribuées par un administrateur.

**Wärmepumpen**

Excel Export  
Exportieren Sie die Wärmepumpentabelle inklusive der gesetzten Sortierungen und Filtern in ein Excel-Dokument.

Office 365 | Excel Export

WPSM-NR	Zert. Status	Erfasst am	Inbetriebnahme	Bauherr	Objekt	Fabrikat Bezeichnung	Typ Bezeichnung	Stichprobe	Stichprobe abgeschlossen
105	Abgeschlossen	24.10.2017	30.06.2017	Strauss Yvonne Alte Strasse 28 4243 Dittingen	Alte Strasse 28 4243 Dittingen	Stiebel Eltron	WPL 25 I-2IE	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
107	Abgeschlossen	24.10.2017	14.06.2017	Thommen Walter u... Grossmattstrasse 64 4133 Pratteln	Grossmattstrasse 64 4133 Pratteln	Stiebel Eltron	WPL 25 I-2IE	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
108	Abgeschlossen	24.10.2017	27.07.2017	Jauslin Christoph Himmelrainweg 28 4450 Sissach	Himmelrainweg 28 4450 Sissach	Stiebel Eltron	WPL 25A	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
146	Abgeschlossen	24.10.2017	08.06.2017	Erbengemeinschaft... Stockackerstrasse 26 4153 Reinach	Stockackerstrasse 26 4153 Reinach	Viessmann	Vitocal 300 G BWC ...	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>
182	Abgeschlossen	24.10.2017	04.08.2017	Henny Matthias Hinterzweienstrasse... 4132 Muttenz	Hinterzweienstrasse 75 4132 Muttenz	Walter Meier (Klima...)	LSI 140 SHW	<input type="checkbox"/>	<input type="checkbox"/>

### Fonctions

- Le bouton « Export Excel » permet d'exporter le tri/filtre sélectionné dans un fichier Excel. Le format (dans l'exemple ci-dessus, « Office 365 ») peut être réglé à l'aide du menu déroulant
- L'ordre de tri peut être modifié par un clic sur la colonne désirée. Au départ, les installations sont triées par n° de PAC-SM (ordre croissant).

### Filtern les données

En cliquant sur le symbole du filtre, un petit menu s'ouvre ; selon le contenu, il contient d'autres fonctions

Filtern pour les champs contenant du texte :

Objekt

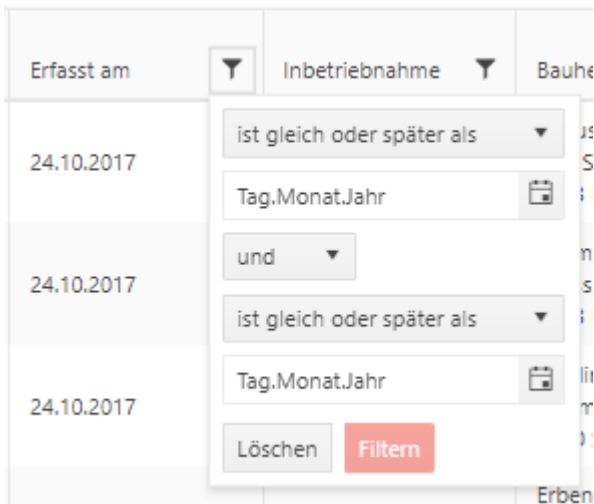
beinhaltet

und

beinhaltet

Löschen Filtern

Filtre pour les champs avec date :



- Ces filtres permettent de trier le tableau à volonté
- Plusieurs filtres peuvent être activés en même temps
- Pour chaque filtre, il est possible de saisir au maximum deux conditions
  - « et » signifie que l'entrée doit remplir les deux conditions
  - « ou » signifie que toutes les entrées qui remplissent l'une ou l'autre des conditions seront affichées

Filtre sur la colonne « Statut du certif. »

La colonne « Statut du certif. » peut contenir les valeurs suivantes :

- abgelehnt (*refusé*)
- abgeschlossen (*clôturé*)
- erfasst (*saisi*)
- freigegeben (*validé*)
- in Prüfung (*en cours d'examen*)
- Standby (*en attente*)
- Stichprobe (*contrôle aléatoire*)
- zurückgezogen (*retiré*)
- zurücksenden (*renvoyer*)

-